

EMSA/NEG/35/2014

Extension of the existing IdM infrastructure

Questions/ Answers

Question 01 (dated 05/09/2014, time 17:51):

"A solução Mobile Access Gateway a implementar deverá também incluir Mobile Device Management?"

"Does the Mobile Access Gateway solution have to also include Mobile Device Management?"

Resposta à questão 1: Não. A EMSA irá adquirir uma solução para Mobile Device Management – airwatch.

Answer to question 1: No. EMSA will procure a Mobile Device Management solution – airwatch.

Question 02 (dated 05/09/2014, time 17:51):

"Que tipo de recursos, além de Web Services poderão ser acedidos através da Mobile Access Gateway?"

Resposta à questão 2: Através da Mobile Access Gateway, apenas Web services (SOAP, Json, etc) serão acedidos.

Answer to question 2: Through the Mobile Access Gateway, only Web services (SOAP, Json, etc) are going to be accessed.

Question 03 (dated 05/09/2014, time 17:51):

"Qual é o número estimado de Web services (end points) que se pretende proteger através da Mobile Access Gateway no âmbito deste projecto?"

Resposta à questão 3: Não há estimativa do número de Web services a serem protegidos. Caso haja algum constrangimento relacionado deverá ser identificado e explicado na proposta.

Answer to question 3: There is no estimation on the number of Web services to be protected. If there is any related constraint, it must be identified and explained in the bid.

Question 04 (dated 05/09/2014, time 17:51):

"Esta integração é para ser efectuada também no ambiente IdM Teste ou é apenas directamente no ambiente de IdM de PRE PROD?"

Resposta à questão 4: Esta integração é para ser efectuada directamente no ambiente de IdM de Pré-Produção, visto que apenas existe um ambiente de treino do SSN e este está ao nível de Pré-Produção.

Answer to question 4: This integration is to be done on the Pre-Production IdM environment, since there is only one SSN training environment and it is at Pre-Production level.



European Maritime Safety Agency

Published on 11/09/2014

Requests for additional information regarding this tender should be sent by e-mail to the following address NEG352014@emsa.europa.eu. Requests for additional information received less than five working days before the closing date for submission of tenders will not be processed.

The deadline for submission of the bids of this tender is 12/09/2014 17:00 (Lisbon time).

Responsibility for monitoring the Agency's website for replies to queries and/or further information remains with potential applicants.